



Dodatek č. 1 smlouvy č. VRI/OST/2015/27/D1
o spolupráci při realizaci stavby ze dne 30.12.2015
(dále jen „dodatek č. 1“)

Smluvní strany

I. Vodovody a kanalizace Mladá Boleslav, a.s.

se sídlem: Čechova 1151, Mladá Boleslav
PSČ 293 22

zastoupená: Ing. Vladimír Stehlík
předseda představenstva
Ing. Tomáš Žitný
člen představenstva

IČ: 46356983

DIČ: CZ46356983

Zapsána v OR u Městského soudu v Praze, oddíl B, vložka 2379

Bankovní spojení: Komerční banka, pobočka Mladá Boleslav, č.ú. 1608 181/0100
/dále jen „VaK“ /

a

II. Statutární město Mladá Boleslav

se sídlem: Komenského náměstí 61
293 01 Mladá Boleslav

zastoupené: MUDr. Raduan Nwelati
primátor města

IČO: 00238295

Bankovní spojení: č.ú. 19-66337722, kód banky: 0800
/dále jen „Město“ /

I.

Úvod

VaK zahájila přípravu regionálního projektu „**Odkanalizování obcí v povodí Jizery**“ (dále jen „Projekt“), zaměřeného na výstavbu veřejné splaškové kanalizace ve městech a obcích Mladoboleslavska. Město již v minulosti o výstavbu kanalizace na svém území usilovalo, ale nebylo úspěšné při zajišťování spolufinancování. VaK nabídla Městu účast v Projektu, kterou Město přijímá a souhlasí s tím, že jeho ucelená část „**Podchlumí, výstavba kanalizace**“ (dále jen „Stavba“) se stane jeho součástí. Základním cílem Projektu je vybudovat v zastavěném území měst a obcí v rozsahu zpracovaného projektu splaškovou kanalizaci, nebudovat malé lokální čistírny odpadních vod a odvést odpadní vody z těchto kanalizací na čistírny odpadních vod ve vlastnictví VaK, které mají dostatečnou kapacitu a splňují podmínky čištění odpadních vod podle platných zákonů. Nositelem Projektu se všemi právy a povinnostmi je VaK.

Vzhledem k tomu, že byla ukončena příprava Projektu, na všechny části byla vydána stavební povolení, Projekt získal příslib podpory z dotačního programu OPŽP pro období 2014-2020 (Skupinový projekt: CZ.05.1.30/0.0/0.0/17_071/0007096, realizovaný s podporou Operačního programu Životní prostředí v období 2014-2020, 71. výzva, prioritní osa 1 zlepšování kvality vody a snižování rizika povodní, specifický cíl 1.1., aktivita 1.1.1) a byl vybrán zhotovitel Stavby, dohodly se smluvní strany aktualizovat uzavřenou smlouvu o spolupráci při realizaci stavby č. VRI/OST/2015/27 ze dne 30.12.2015 (dále jen „smlouva“) uzavřením tohoto dodatku č. 1, který původní smlouvu doplňuje. Tento dodatek č. 1 nahrazuje původní ustanovení čl. II. až VI. smlouvy tímto zněním:

De J

„Smluvní strany se v dalších ustanoveních Smlouvy dohodly na rozsahu spolupráce takto:

II. Předmět smlouvy

1. Předmětem smlouvy je spolupráce na realizaci Stavby.
Rozsah předmětu smlouvy vychází z projektu pro stavební povolení, který zpracovala projekční kancelář GEVOS, projektová kancelář, vodní a inženýrské stavby, Ing. Milan Ulbrých, Dvorská 748/9, Jablonec nad Nisou, hlavní inženýr projektu Ing. Milan Ulbrých, zak. číslo 1728, podle které bude nutné vybudovat v místní části Podchlumí (technické jednotky):

a) Gravitační kanalizační stoky DN 250, DN 300mm	1 492,14 m
b) Kanalizační přípojky gravitační	64 ks
c) Přeložka vodovodních řadů (plně hradí VaK)	306,70 m
2. Součástí předmětu plnění je spolupráce smluvních stran při realizaci Stavby, administrace výstavby, komunikace s dotačním místem, kolaudace a uvedení Stavby do provozu.
3. Součástí předmětu smlouvy je i vybudování částí kanalizačních přípojek vedených po veřejně přístupných prostranstvích k existujícím objektům v místní části, pokud mají číslo popisné nebo pokud jsou rozestavěny na základě platného stavebního povolení - a to k datu vydání stavebního povolení Stavby (16.2.2017). Kanalizační přípojky budou vybudovány pouze pro ty nemovitosti, jejichž majitelé včas podle pokynů VaK zajistí zpracování projektu kanalizační přípojky a podají žádost o připojení na nově budovanou kanalizaci.

III. Společná ujednání

1. VaK se zavazuje že:
 - a) Ustanoví pracovní skupinu, která bude spolupracovat po celou dobu výstavby a do které bude Město delegovat svého zástupce, VaK bude organizovat pravidelná pracovní jednání této skupiny a zajistí fungování webových stránek Projektu.
 - b) Uzavře s vybraným zhotovitelem smlouvu o dílo na realizaci Projektu a bude organizovat průběh realizace Projektu až do dokončení všech jeho částí včetně uvedení do provozu.
 - c) Vybere pro realizaci Projektu správce stavby a koordinátora BOZP.
 - d) Bude vybudované dílo provozovat a zajišťovat obnovu po dobu jeho životnosti.
 - e) Odběratelům připojeným na vybudovanou kanalizaci bude po její kolaudaci účtovat jednotné stočné ve výši, která platí pro všechny odběratele společností VaK.
 - f) V případě, že bude nutné z důvodu nedostatku místa nebo z důvodu stáří nebo špatného stavu v rámci Stavby řešit přeložku vodovodního řadu, bude ji zcela hradit jako neuznatelný výdaj.
 - g) Bude při přípravě a realizaci Stavby uplatňovat technické podmínky, podle kterých provádí vlastní investice a které upřednostňují životnost investice.
 - h) Vrátil poskytnuté prostředky Městu, pokud nebude naplněn cíl Stavby uvedený v čl. II. a to bezodkladně poté, kdy bude zřejmé, že cíl Stavby nebude naplněn, nejpozději však do 1 měsíce od marného uplynutí lhůty stanovené v čl. IV. pro realizaci Stavby.
2. Město se zavazuje že:
 - a) Bude s VaK aktivně spolupracovat při zajišťování jeho povinností vyplývajících ze smlouvy.
 - b) V případě požadavku Města na odkanalizování nezastavěných pozemků bude příslušná část kanalizačních stok zahrnuta do samostatného stavebního objektu, který nebude zahrnut v projektové dokumentaci pro výběr zhotovitele a v žádosti o podporu, investiční náklady na pořízení bude hradit Město z vlastních zdrojů mimo realizaci Stavby.

De 8

- c) V případě, že pro realizaci Stavby v místní části bude nutné uzavřít s Městem smlouvu o zřízení služebnosti inženýrské sítě, bude mezi VaK a Městem sjednána výše náhrady za zřízení služebnosti jeden tisíc Kč za jednu smlouvu a Město nebude po VaK (zhotoviteli pověřeném realizací Stavby) požadovat úhradu kauce při provedení opravy komunikace.
- d) Pomůže VaK při jednání s obyvateli obce při připojování na vybudovanou kanalizaci.
- e) Umožní umístění pamětní desky či informačního panelu v souvislosti s poskytnutou dotací ve veřejně přístupných prostorách města nebo místní části.
- f) V případě, že odstoupí od spolufinancování Stavby, uhradí VaKu vynaložené náklady a škody související s přípravou a realizací Stavby.
- g) Na žádost VaKu předá pro potřeby doložení spolufinancování poskytovateli dotace doklady o zajištění vlastních zdrojů, k jejíž úhradě se touto Smlouvou zavázalo a to buď výpisem z účtu nebo kopií smlouvy o poskytnutí úvěru, ze kterých bude vyplývat, že zdroje má k dispozici.

IV.

Předpokládaný časový harmonogram

1. Realizace Stavby září 2020 – prosinec 2021.
2. Kolaudace a uvedení do provozu nejpozději do 03/2022.

V.

Pravidla financování Stavby

1. Smluvní strany se dohodly, že odpovědnost za realizaci Projektu nese VaK, bude jeho investorem, žadatelem o podporu a jejím příjemcem, vlastníkem vybudovaného díla a provozovatelem.
2. Rozsah spolufinancování Města stanovený ve smlouvě je konečný.
3. Celkové investiční náklady Projektu podle výsledku výběru zhotovitelů jsou předpokládány v celkové výši 936 365 377,52 Kč (bez nákladů na správce stavby) a z toho Stavba **24 840 489,00 Kč**, (vše bez DPH).
4. Na základě žádosti o podporu z programu OPŽP pro období 2014-2020 podané VaK, obdržel Projekt příslib poskytnutí podpory pro podporu stavebních nákladů a nákladů na správce stavby v maximální výši 357 489 933,- Kč
5. Konečná výše spolufinancování Města pro realizaci Stavby v rozsahu dle čl. II bude činit **4 142 200,00 Kč**, vše bez DPH.
6. Zbývající uznatelné a neuznatelné náklady Stavby bude hradit VaK.
7. Finančními prostředky spolufinancování Stavby Městem budou zálohy na budoucí peněžitý vklad do společnosti VaK a v termínu do 1 roku po kolaudaci Stavby budou proti vloženým prostředkům Města vydány akcie (peněžitě vklady do základního kapitálu VaK).
8. Město bude poskytovat finanční prostředky spolufinancování na účet VaK postupně až v realizační fázi Stavby. První platbu ve výši 1 380 733,30 Kč poukáže Město na účet VaK do 30 dnů od podpisu dodatku č.1 smlouvy o spolupráci č. VRI/OST/2015/23/D1, druhou ve výši 1 380 733,30 Kč po dokončení výstavby poloviny gravitačních kanalizačních stok v místní části a třetí ve výši 1 380 733,30 Kč do 30 dnů od vydání kolaudačního souhlasu Stavby."

VI.

Závěrečná ustanovení

1. Smluvní strany souhlasí s tím, že v případě, že se nepodaří pro realizaci Projektu získat podporu z programu OPŽP, nebudou po sobě vymáhat vynaložené náklady a Stavba nebude realizována.
2. Smlouva se sjednává na dobu neurčitou, je vyhotovena ve čtyřech stejnopisech s platností originálu, z nich každá ze smluvních stran obdrží dvě vyhotovení smlouvy. Měnit nebo doplňovat

D. e. f.

text této smlouvy lze jen formou písemných dodatků, které budou řádně potvrzené a podepsané oprávněnými zástupci obou smluvních stran.

3. Smluvní strany prohlašují a svými podpisy stvrzují, že smlouva byla uzavřena podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě vážně, srozumitelně, nikoliv v tísní za nápadně nevýhodných podmínek."

II.

Závěrečná ustanovení

1. Tento dodatek č. 1 ke smlouvě nabývá platnosti dnem jeho podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem uveřejnění v registru smluv. Vyhotovuje se ve čtyřech vyhotoveních, z nichž VaK obdrží dvě vyhotovení a Město dvě vyhotovení.
2. Ostatní ustanovení smlouvy nedotčené tímto dodatkem č. 1 zůstávají v platnosti v původním znění beze změny.
3. Smluvní strany tímto výslovně souhlasí s tím, že tento dodatek č. 1, při dodržení podmínek stanovených nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES a zákonem č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů, může být bez jakéhokoliv omezení uveřejněn v souladu s ustanoveními zákona č. 340/2015 Sb. o registru smluv, v platném znění.
4. Smluvní strany se dohodly, že dodatek č. 1 v registru smluv uveřejní Město.
5. Smluvní strany dále prohlašují, že skutečnosti uvedené v tomto dodatku č. 1 nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu příslušných ustanovení právních předpisů a udělují souhlas k jejich užití a uveřejnění bez stanovení dalších podmínek.
6. Smluvní strany potvrzují, že si tento dodatek č. 1 před jeho podpisem přečetly a porozuměly jeho obsahu.
7. Na důkaz toho připojují své níže uvedené podpisy.

V Mladé Boleslavi

V Mladé Boleslavi 14 -12- 2020


Dne 22.3.2021


dne

Za VaK Mladá Boleslav:


VODOVODY A KANALIZACE
MLADÁ BOLESLAV, a.s.
Čechova 1151
293 22 Mladá Boleslav 88

Za statutární město Mladá Boleslav


Ing. Vladimír Stehlík
předseda představenstva


MUDr. Raduan Nwelati
primátor města





Ing. Tomáš Žitný
člen představenstva

870

Doložka

Toto právní jednání statutárního města Mladá Boleslav bylo schváleno usnesením Zastupitelstva města č. 3027 ze dne 7. 12. 2020

V Mladé Boleslavi dne 9. 12. 2020



Ing. Bohuslav Devátý
vedoucí odboru
odbor stavebního a rozvoje města
Magistrát města Mladá Boleslav

